

設計師香煙

有些時候設計師大紅大紫，名字大行其道，成為家喻戶曉，便會出現一些走火入魔的做派。

用設計師名字作香煙牌子，第一是「名」，第二是「貴」。數年前，在法國巴黎，有人推出「YVES SAINT LAURENT」香煙，包裝設計極其華麗，包裝紙上印有YSL的商標，包裝紙上印有YSL的商標，包裝紙上印有YSL的商標...



RITZ

緩步跑熱潮漸冷

步行健身 老幼咸宜

步行的好處，香山人人皆知，但真正能持之以恆，持之以恆，持之以恆...

步行的好處，香山人人皆知，但真正能持之以恆，持之以恆，持之以恆...

步行的好處，香山人人皆知，但真正能持之以恆，持之以恆，持之以恆...

吃好的熱雞切白

「鼎」羅

五月節，我家有例，五月節，我家有例，五月節，我家有例...

五月節，我家有例，五月節，我家有例，五月節，我家有例...

五月節，我家有例，五月節，我家有例，五月節，我家有例...

環球旅行社

WANKOW TRAVEL (Since 1954年創辦)
258 East Pender St., Vancouver, B.C. Canada
加拿大溫哥華打東街258號 電話: (604) 684-2341

中國遊全廿一天 \$2,999

暢遊：香港(2)廣州(2)桂林(2)杭州(2)上海(2)蘇州(1)
無錫(1)南京(2)北京(4)廣州(1)
出發日期：八七年五月三十一日、七月五日、八月二日、九月十三日、十月十一日、十一月八日
*保證有專人領隊由溫哥華陪同出發*現金保證酒店*每日三餐膳食*有晚餐聚會*機票有效期一年

三峽遊全廿二天 \$3,399

暢遊：香港(2)廣州(2)桂林(2)昆明(1)西安(2)成都(2)
大足(2)重慶(2)三峽(2)武漢(1)廣州(1)
出發日期：八七年五月三十一日、六月五日、七月五日、八月五日、九月五日、十月五日、十一月五日、十二月五日
*保證有專人領隊由溫哥華陪同出發*現金保證酒店*每日三餐膳食*有晚餐聚會*機票有效期一年

回港曼谷芭堤雅遊七天 \$1,499

暢遊：曼谷市區、金佛寺、雲石寺、臥佛寺、大皇宮、水上市場、鄭皇廟、四面佛、鱷魚潭、芭堤雅海灘、人妖、珊瑚島、觀賞泰國舞。
出發日期：八七年十月十七日、十一月二十一日、十二月十九日、八八年二月六日、三月十二日、四月二十三日

回港韓國台灣遊九天 \$1,288

暢遊：韓國之漢城市內名勝、台灣之台北、野柳、台中、日月潭、高雄、澄清湖、佛光山、八卦山及新竹縣之小人國(全中國之縮影)。
出發日期：八七年五月二十三日、六月二十七日、七月二十五日、八月十五日、九月五日、十月三日、十月三十一日、十一月二十八日、十二月十九日

回港日本台灣遊十天 \$1,588

暢遊：日本之東京、富士五湖地區、富士山、大石寺、箱根、平和公園、大涌谷、台灣之台北、野柳、台中、日月潭、高雄、澄清湖、佛光山、八卦山及新竹縣之小人國。
出發日期：八七年五月二十八日、六月十六日、七月十九日、八月十三日、九月十日、十月六日、十一月十二日、十二月十號

迪士尼樂園航空團七天 \$525-\$633

暢遊：三藩市區、李橋、拉斯維加斯、環球片場、羅省市區、駱氏樂園遊樂場、迪士尼樂園、北歐風味之蘇雲、三藩市之海陸動物世界
出發日期：逢星期日(六月廿一至八月卅日)

美加兩地巴士旅行團

迪士尼樂園、三藩市十日游 \$429-\$579
暢遊：李橋、拉斯維加斯、羅省、環球片場、迪士尼樂園、聖地牙哥海洋公園、蘇雲、三藩市
出發日期：逢星期日(六月二十八日至九月十三日止)
加拿大西部及愛明頓六日游 \$319-\$399
暢遊：內陸地區、班夫、哥倫比亞冰河、路易湖、卡加利、世界最大之愛明頓室內購物中心
出發日期：逢星期六(六月六日至九月十二日止)
域多利 一日游 \$60-逢星期四、日
西雅圖 一日游 \$37-逢星期三、六
溫哥華 一日游 \$38-逢星期二、四

由溫哥華出發專業華人領隊旅行團

日本之旅 \$1,388 (特價)

連香港來回機票
出發日期：6月27日、7月6日(加班)
7月18日、10月4日、11月1日、12月13日
行程：東京、新宿、銀座、皇宮、電力科學館、珍珠園、富士山、箱根、平和公園、大涌谷、五合山、山中湖。
暑假期間，必然擁擠，請早定位，以免向隅。

中國之旅

①長江三峽遊(包括大小三峽)十九天 \$2,888
行程：廣州、成都、昆明、重慶、宜昌、武漢
②中國名勝遊 十七天 \$2,888
(六月廿七出發餘額有限)
行程：廣州、北京、南京、上海、杭州、桂林
③古都華東遊 二十一天 \$2,988
行程：廣州、北京、西安、南京、上海、蘇州、杭州、桂林。
機票部：電腦訂位，直接出票，方便快捷。
溫哥華打東街八十八號二樓 電話：604-685-9366

開心旅遊

HAPPY TIMES TRAVEL

英華旅行社

GALAXY TRAVEL AGENCY LTD.
喬遷啟事
於五月二十七日遷往
101-329 Main St. Van. B.C. V6A 2S9
電話：669-6412, 681-3816
如有查詢，請移玉步於上址。

◆漢城、台灣、香港九日遊	\$1288起
◆東京、台灣、香港九日遊	\$1499起
◆香港、星馬、十一日遊	\$1888起
◆香港、星馬、六晚酒店、早餐、接送、觀光	\$1349起
◆中國十六日遊	\$2650起
◆瑞士、三藩市、歐羅巴	\$663起
◆美國、三藩市、歐羅巴	\$575起
◆美國、三藩市、歐羅巴	\$699起
◆美加東岸遊	\$1299起
◆美國西北岸三日遊	\$199起
◆B.C.內陸三日遊	\$199起
◆加拿大西岸Banff遊	\$399起
◆Edmonton Mall三日遊	\$199起
◆一日遊：大溫哥華、維多利亞、西雅圖。	

代售特價機票來回：香港、台灣、星、馬、泰及國內各大航空公司之廉價機票。
歡迎查詢
代售旅行保險 代辦旅遊證件

CARTER MOTOR CARS

44 W. BROADWAY, VANCOUVER.
PHONE: 875-9272
買賣各款新舊汽車
HONDA G.M. DATSUN
歡迎參觀試駛選購
僑胞惠顧特價優待

ROBERT CHAN
SALES REPRESENTATIVE
陳重賢

快意旅遊公司

溫哥華華埠打東街125號
(604) 669-4165

溫哥華~香港來回 \$1070

包三晚酒店住宿(雙人房)
包機場接送，天天出發。

溫哥華~香港 特價\$865

*代訂香港中國旅行社各類長短線旅行團。

歐洲華人精選團 歐洲九天精選團

(暢遊五國七大城市)
\$1050 (機票另計)

歐洲十六天優惠團

(暢遊九國十九大城市)
\$1999 (機票另計)
以上兩團每月均有團出發，華人領隊。

溫哥華~倫敦~香港~溫哥華來回\$1728

安捷旅行社

EMPIRE TRAVEL
Suite 1-10E, Pender St., Vancouver, B.C.
Tel: (604) 688-7886 (中華文化中心新翼二樓)

安全快捷，服務第一

代辦一切旅遊業務，酒店，簽證，豪華或廉價機票，各地旅遊觀光團。

來回香港及溫哥華機票，價錢特平。

假期回港，請早定座，歡迎駕臨
電話：六八八-七八八六

安亞旅行社

EXECUTIVE TRAVEL
總行：片打西街1050號1670室
華埠分行：片打東街127號商場3室
電話：688-2311
Pan-Pacific Travel

①東京台灣團(包一年期來回香港機票) \$1599起

暢遊：東京、一泊、皇宮、富士山、大石寺、音止瀑布、台灣、台北、陽明山、日月潭、高雄
出發日期：(六月卅日)

②香港、澳門、中山、佛山、廣州遊 \$1288

(全程七天，包括來回機票、酒店住宿、三餐膳食、遊覽等)
六月廿日、七月四日

③香港購物渡假遊(全程八天) \$1160起

包括來回機票、六晚酒店住宿(雙房、房、港島半日遊、機場接送)
出發日期：逢週六出發

④香港廣東遊(全程十一天)

暢遊：香港、深圳、廣州、佛山、開平、新會、台山、恩平。
出發日期：七月十一日、九月廿六日
四十五天前付款 特價\$1538

⑤中國逍遙遊(全程十九天)

暢遊：香港、廣州、桂林、杭州、上海、蘇州、北京
出發日期：六月六日、七月四日

*代理國泰、日航、加航、大韓、聯合、西北各大航空公司機票前往東南亞各地。

榮獲中國領事館指定代辦簽證

健達時旅運中心

TECH TRAVEL SERVICE LTD.
536 MAIN ST. (維多利亞街) VANCOUVER B.C. V6A 2T9
電話：(604) 685-5263

*代理各大航空公司機票往世界各地。

美加內陸特價票，港、台、星馬團體票，歐陸包機等

*代訂各地旅行團，如賭城、夏威夷、迪士尼樂園等 PACKAGE TOUR

*無論移民探親，假期消遣，商務，旅遊，專人為您悉心妥當安排。

營業時間：週一至週五：早上九時至五時半
週六：早上十時至二時